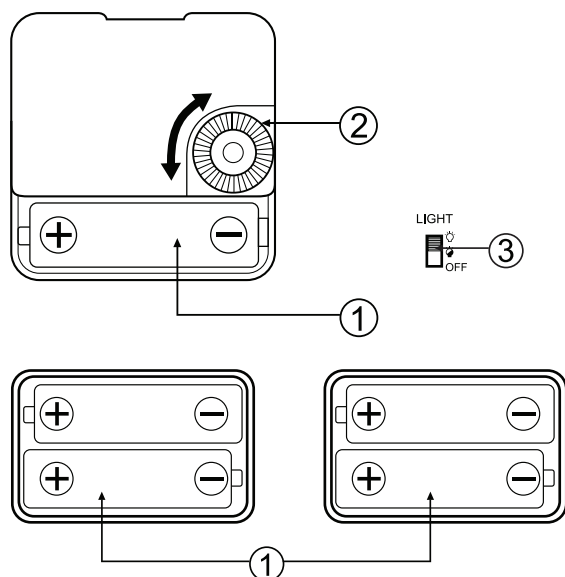


SEIKO

INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES GEBRAUCHSANWEISUNGEN ISTRUZIONI 用法説明 用法说明



How to use the clock

1. Insert AA batteries following the (+) and (-) polarity diagram.
2. Turn the hand setting knob to set the time.
3. To select auto constant light
 - Slide the "LIGHT" switch to activate auto constant light function.
When it is "☀" / "☾", the light will automatically turn on in dim & dark environment detected by light sensor.
 - Slide the "LIGHT" switch to "☀" for high brightness.
 - Slide the "LIGHT" switch to "☾" for low brightness.
 - Slide the "LIGHT" switch to "OFF" to turn off the auto constant light function.

Battery life : Approximately 1 year

Remarks : Depending on the item, the battery initially supplied may not have a battery life of 1 year.

Remarks: The quantity, type, size and position of batteries may differ depending on the model.

Notice d'utilisation de la pendule

1. Insérez piles AA en suivant le diagramme de polarité (+) et (-).
2. Tourner le bouton de mise à l'heure pour établir l'heure.
3. Pour sélectionner le mode éclairage auto constant
 - Glisser le bouton "LIGHT" pour activer la fonction éclairage auto constant.
Lorsqu'il est indiqué "☀" / "☾", le rétro éclairage s'allumera automatiquement en fonction du capteur lumineux.
 - Glisser le bouton "LIGHT" puis sur "☀" pour un éclairage fort.
 - Glisser le bouton "LIGHT" puis sur "☾" pour un éclairage tamisé.
 - Glisser le bouton "CONSTANT LIGHT" puis sur "OFF" pour éteindre le mode éclairage auto constant.

Durée de vie : environ 1 an

A noter : Selon le produit, la pile fournie à l'achat du réveil peut avoir une durée de vie de moins d'un an.

A noter: La quantité, le type et la taille l'emplacement des piles requises peut différer d'une référence à l'autre.

Bedienungsanleitung

1. Legen Sie AA gemäß dem Polaritätsdiagramm (+) und (-) ein.
2. Benutzen Sie den Drehknopf um die Uhrzeit zu stellen.
3. Auswahl des autokonstanten Lichtes
 - Schieben Sie den "LIGHT" um das autokonstante Licht zu aktivieren. Wenn "☀" / "🌑" eingestellt ist wird die Zifferblattbeleuchtung, mit Hilfe eines Lichtsensors, in einer dunklen Umgebung automatisch aufleuchten.
 - Schieben Sie den "LIGHT" auf "☀" für viel Licht.
 - Schieben Sie den "LIGHT" auf "🌑" für wenig Licht.
 - Schieben Sie den "LIGHT" auf "OFF", um die autokonstante Lichtfunktion auszuschalten.

Batterie-Lebensdauer : circa 1 Jahr

Observaciones : Abhängig vom Produkt haben die beigefügten

Batterien möglicherweise keine Batteriebensdauer von 1 Jahr.

Hinweis: Menge, Art und Größe die Position der Batterien variieren je nach Modell.

Cómo usar el reloj

1. Inserte pilas AA siguiendo el diagrama de polaridad (+) y (-).
2. Gira la aguja hasta poner en hora.
3. Para seleccionar luz constante automática
 - Deslice el interruptor "LIGHT" para activar la función de luz constante automática. Cuando aparece "☀" / "🌑", la luz de fondo se encenderá automáticamente en un entorno tenue y oscuro, el cual será detectado por el sensor de luz.
 - Deslice el interruptor "LIGHT" y seleccione "☀" para un brillo alto.
 - Deslice el interruptor "LIGHT" y seleccione "🌑" para un brillo bajo.
 - Deslice el interruptor "LIGHT" y seleccione "OFF" para apagar la función de luz constante automática.

Duración de la pila : 1 año, aproximadamente

Hinweis : Generalmente las pilas que vienen instaladas desde fábrica funcionan sólo el primer año.

Observaciones: La cantidad, el tipo y el tamaño la posición de las pilas pueden variar en función de cada modelo.

如何使用時鐘

1. 按照 (+) 和 (-) 極性圖插入AA電池。
2. 旋轉時間設定旋鈕去設置時間。
3. 選擇自動常亮燈時
 - 撥動“LIGHT”開關以啟動自動常亮功能。當是“☀”或“🌑”時，光線傳感器檢測到昏暗或黑暗的環境後背光會自動打開。
 - 撥動“LIGHT”開關到“☀”來調高亮度。
 - 撥動“LIGHT”開關到“🌑”來調低亮度。
 - 撥動“LIGHT”開關到“OFF”來關閉自動常亮功能。

電池壽命：大約1年

備註：根據型號的不同，附贈電池的壽命可能少於一年

備註：電池的數量、類型、大小和位置根據不同型號而有所不同。

如何使用时钟

1. 按照 (+) 和 (-) 极性图插入AA电池。
2. 旋转时间设定旋钮去设置时间。
3. 选择自动常亮灯时
 - 拨动“LIGHT”开关以启动自动常亮功能。当是“☀”或“🌑”时，光线传感器检测到昏暗或黑暗的环境后背光会自动打开。
 - 拨动“LIGHT”开关到“☀”来调高亮度。
 - 拨动“LIGHT”开关到“🌑”来调低亮度。
 - 拨动“LIGHT”开关到“OFF”来关闭自动常亮功能。

电池寿命：大约1年

备注：根据型号的不同，附赠电池的寿命可能少于一年。

备注：电池的数量、款式、大小和位置根据不同型号而有所不同。